

D Demontage Innenzylinder

GB Removal of barrel

F Démontage cylindre intérieur

NL Demontage binnencilinder

I Smontaggio cilindro interno

E Desmontaje cilindro interior

PL Demontaż cylindra

CZ Demontáž cylindrické vložky

1 Zylinderschloss aufschließen

Unlock cylinder lock

Ouvrir la serrure de cylindre

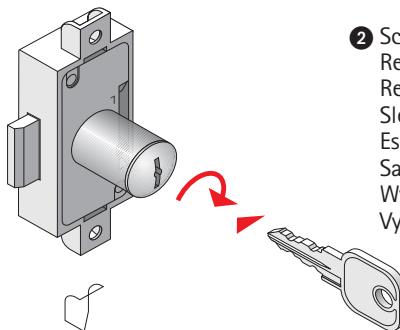
Cilinderslot otsluiten

Aprire la serratura a cilindro

Abrir la cerradura de bombillo

Otworzyć zamek z cylindrem

Odemknout zámek



2 Schlüssel herausziehen

Remove key

Retirer la clé

Sleutel uittrekken

Estrarre la chiave

Sacar la llave

Wyjąć klucz

Vytáhnout klíč

3 Demontageschlüssel einführen

Insertion of removal key

Introduire la clé de démontage

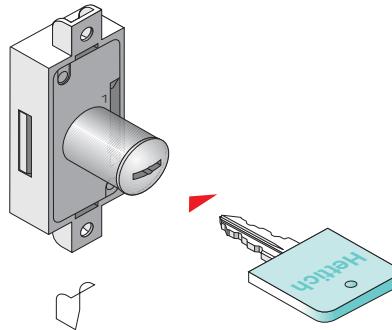
Demontagesleutel invoeren

Inserire la chiave di smontaggio

Introducir la llave de desmontaje

Włożyć klucz demontażowy

Vložit demontážní klíč



4 Demontageschlüssel zusammen mit Innenzylinder herausziehen

Remove barrel with removal key

Retirer la clé de démontage avec le cylindre intérieur

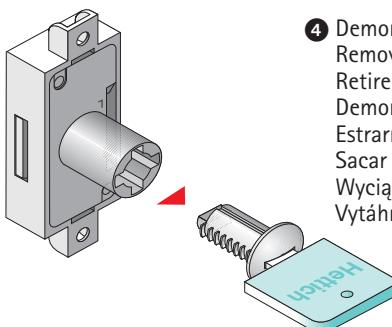
Demontagesleutel samen met de binnencilinder uittrekken

Estrarre la chiave di smontaggio unitamente al cilindro interno

Sacar la llave de desmontaje junto con el cilindro interior

Wyciągnąć klucz demontażowy wraz z cylindrem

Vytáhnout demontážní klíč společně s cylindrickou vložkou



D Montage Innenzylinder

Beim Einsticken des Innenzylinders auf übereinstimmende Position von Schließnase **1** und Aufnahme im Zylindergehäuse **2** achten!

GB Barrel insertion

When inserting barrel, make sure tip **1** is aligned with slot in cylinder housing. **2**

F Montage cylindre intérieur

Respecter la position concordante du tenon de serrage **1** et du logement dans le boîtier à cylindre **2** en enfonçant le cylindre intérieur!

NL Montage binnencilinder

Bij het insteken van de binnencilinder op overeenkomstige positie van sluitneus **1** en opname in de cilinderbehuizing **2** letten!

I Montaggio cilindro interno

Quando si inserisce il cilindro interno, rispettare la posizione di abbinamento di perno di chiusura **1** e attacco sulla scatola. **2**

E Montaje cilindro interior

¡Al introducir el cilindro interior observar que la posición del saliente de cierre coincide **1** con la de su alojamiento en el cilindro! **2**

PL Montaż zylindra

Przy wkładaniu cylindra należy zwrócić uwagę na odpowiednie położenie zakończenia cylindra **1** wobec tulei cylindra. **2**

CZ Montáž cylindrické vložky

Při montáži cylindrické vložky pozor na stejnou polohu výstupku na vložce **1** a vybrání v zámku! **2**

